



## Geschäftsführung Jugendhilfeausschuss

Frau Lohmann

Telefon: (0221) 221-24954

Fax: (0221) 221-28650

E-Mail: [petra.lohmann@stadt-koeln.de](mailto:petra.lohmann@stadt-koeln.de)

Datum: 18.08.2015

## Einladung

zur **Sitzung des Jugendhilfeausschusses** in der Wahlperiode 2014/2020 am Dienstag, dem 01.09.2015, 14:00 Uhr, Rathaus Spanischer Bau, Ratssaal

## Tagesordnung

### I. Öffentlicher Teil

A Präsentation "Mehrsprachigkeit im Gespräch"

*Herr Prof. Roth (Universität Köln)*

B Präsentation der Familienbildungsstätten

*Herr Wirtz (Ev. Familienbildungsstätte Köln)*

### 1 Allgemeines

1.1 Benennung der Stimmzähler

1.2 Rückfragen zu Beantwortungen von Anfragen und Mitteilungen aus früheren Sitzungen

1.3 Gleichstellungsrelevante Themen

### 2 Beantwortung von Anfragen aus vorangegangenen Sitzungen

2.1 Kosten Mittagessen in Kindertagesstätten  
1991/2015

*Resultierend aus einer Frage des Jugendamtselternbeirats im Rahmen des TOP 9.4 in der Sitzung 16.06.2015.*

2.2 Anfrage aus der Sitzung des Jugendhilfeausschusses vom 16.06.2015, TOP 9.2, Welt-Mädchentag 2015  
2075/2015

*Resultierend aus einer Bitte der Fraktion Bündnis 90/ Die Grünen im Rahmen des TOP 9.2 in der Sitzung 16.06.2015.*

- 2.3 Anfrage 9.1 - Frau Laufenberg - aus der Sitzung vom 05.05.2015  
2096/2015  
*Resultierend aus einer Bitte der FDP-Fraktion im Rahmen des TOP 9.1 in der Sitzung 05.05.2015.*
- 2.4 Männerquote in Kindertagesstätten  
2240/2015  
*Resultierend aus einer Frage der FDP-Fraktion im Rahmen des TOP 9.2 in der Sitzung 05.05.2015.*
- 2.5 Umsetzung des Integrierten Handlungskonzeptes Lindweiler  
hier: Um- und Neugestaltung der öffentlichen Spielplatzflächen Pingeweg  
und Hartenfelsweg  
2320/2015  
*Resultierend aus einer Frage der CDU-Fraktion im Rahmen des TOP A in der Sitzung 05.05.2015.*

### **3 Mitteilungen**

- 3.1 Weltkindertag in Köln am 20.09.2015  
2167/2015
- zu 3.1 Weltkindertag 2015 - Kampagne "Kinder stark machen"  
2152/2015
- 3.2 Netzwerk gegen häusliche Gewalt - Statistik 2014  
2093/2015
- 3.3 Jahresbericht 2014 - Kölner Haus des Jugendrechts  
2021/2015  
*Bitte halten Sie die mit Sammelumdruck vom 04.08.2015 verteilte Mitteilung zur Sitzung bereit.*
- 3.4 Vereinbarung zur Kostenübernahme für die Qualifizierung von Tagespflege-  
personen  
2084/2015
- 3.5 Neues Pflichtmitglied für den Jugendhilfeausschuss  
1890/2015
- 3.6 Sport in Metropolen - Netzwerk Sport und Bewegung Nippes  
SPORT SPIEL FERIEN AKTION NIPPES  
Kooperationsprojekt zwischen dem Amt für Kinder, Jugend und Fami-  
lie/Bezirksjugendpflege Nippes und dem Sportamt/Netzwerk Sport und Bewe-  
gung Nippes (Sport in Metropolen) sowie der Sportjugend im StadtSportBund  
Köln e.V.  
2064/2015

- 3.7 Neues Bundesgesetz zur Verbesserung der Unterbringung, Versorgung und Betreuung ausländischer Kinder und Jugendlicher  
2184/2015
- 3.8 Geschäftsbericht 2014 der Abteilungen "Pädagogische und soziale Dienste" und "Bezirksjugendämter"  
2268/2015
- 4 Anträge gemäß § 3 der Geschäftsordnung des Rates**
- 4.1 Frühere Anträge
- 4.2 Neue Anträge
- 5 Anfragen gemäß § 4 der Geschäftsordnung des Rates (schriftlich)**
- 5.1 Frühere Anfragen
- 5.2 Neue Anfragen
- 6 Beschlüsse gemäß § 41 Absatz 2 der Gemeindeordnung des Landes Nordrhein-Westfalen**
- 6.1 Zuschussvergabe 2015 aus Mitteln des Teilergebnisplans 0604 Kinder- und Jugendarbeit; - Förderung therapeutischer Maßnahmen behinderter Kinder  
1925/2015
- 6.2 Verteilung von Haushaltsmitteln 2015 für die Aktivitäten, Mitfinanzierung von hauptamtlichem Personal sowie Großveranstaltungen im Rahmen der Jugendverbandsarbeit  
1998/2015
- 6.3 *2052/2015  
zurückgezogen – wird überarbeitet und in die Sitzung am 24.09.15 eingebracht*
- 6.4 Kindertagespflege nach § 23 SGB VIII - Qualifizierung und Fortbildung von Tagespflegepersonen  
2218/2015
- 6.5 Städtischer Zuschuss an den Träger "Christliche Sozialhilfe Köln e.V." für die Maßnahme "Stadtteilmütter" im Haushaltsjahr 2015  
2203/2015
- 6.6 Mittelverteilung an Projekte/Maßnahmen der Jugendberufshilfe aus dem Teilplan 0604 im Haushaltsjahr 2015  
0244/2015

## **7 Ausschussempfehlungen an Bezirksvertretungen und andere Ausschüsse**

7.1 Sanierung und Umgestaltung des Spielplatzes Kuniberts kloster in Köln-Altstadt/Nord  
2165/2015

7.2 Neuanlage des Spielplatzes Eschenweg/Ulmenweg in Köln-Junkersdorf  
1614/2015

7.3 Neuanlage eines Spielplatzes im Sürther Feld, Feldhamsterstraße  
2101/2015

7.4 Umgestaltung des Spielplatzes Brüsseler Platz in Köln-Neustadt/Nord  
1453/2015

## **8 Ausschussempfehlungen an den Rat**

8.1 Lieferung von Spielgeräten, Ersatzteilen und Zubehör  
2497/2014

8.2 Neufassung der Benutzungsordnung für die Kindertageseinrichtungen der Stadt Köln  
1414/2015  
*Bitte beachten Sie, dass die mit Sammelumdruck vom 05.08.2015 verteilte Beschlussvorlage 1414/2015 mit einem falsch betitelten Vorblatt ("Stellenplan des Wallraf-Richartz-Museums") versandt wurde.*

8.3 'Integrationsbudget' - Verteilung der Finanzmittel im Jahr 2015  
2288/2015

## **9 Anfragen**

### **II. Nichtöffentlicher Teil**

## **10 Nichtöffentliche Mitteilungen**

## **11 Nichtöffentliche Beschlüsse und Beschlussempfehlungen**

11.1 Prüfbericht Zuschussgewährung im Rahmen der Jugendberufshilfe bei 51 - Amt für Kinder, Jugend und Familie  
1093/2015

## **12 Nichtöffentliche Anfragen**

gez.: Dr. Ralf Heinen (Vorsitzender)  
gez.: Petra Lohmann (Schriftführerin)